



- Часы классифицируются по разрядам (с I по V разряд) в соответствии со степенью их защищенности от воды. Уточните разряд ваших часов с помощью приведенной ниже таблицы, чтобы определить правильность их использования.

* Разряд	Маркировка корпуса	Брызги, дождь и т.п.	Плавание, мытье машины и т.п.	Подводное плавание, ныряние и т.п.	Ныряние с аквалангом
I	-	Нет	Нет	Нет	Нет
II	WATER RESISTANT	Да	Нет	Нет	Нет
III	50 M WATER RESISTANT	Да	Да	Нет	Нет
IV	100 M WATER RESISTANT	Да	Да	Да	Нет
V	200 M WATER RESISTANT 300 M WATER RESISTANT	Да	Да	Да	Да

- Примечания
- Часы не защищены от воды. Избегайте попадания любой влаги;

2

- Не подвергайте часы воздействию предельных температур.
- Хотя часы и предназначены для активного повседневного использования, тем не менее нужно носить их аккуратно и избегать падений.
- Не застегивайте ремешок слишком сильно. У вас должен проходить палец между вашим запястьем и ремешком.
- Для очистки часов и ремешка используйте сухую мягкую ткань, либо мягкую ткань, смоченную в водном растворе мягкогонейтрального моющего средства. Никогда не пользуйтесь легко испаряющимися средствами (например, такими, как бензин, растворители, распыляемые чистящие средства и т.п.).
- Когда вы не пользуетесь вашими часами, храните их в сухом месте.
- Избегайте попадания на часы бензина, чистящих растворителей, аэрозолей из распылителей, kleящих веществ, краски и т.п. Химические реакции, вызываемые этими материалами, приводят к разрушению прокладок, корпуса и полировке часов.
- Особенностью некоторых моделей часов является наличие на них ремешка изображений, выполненных шелкографией. Будьте осторожны при чистке таких ремешков, чтобы не испортить эти рисунки.

4

- Сильное трение поверхности, имеющей нанесенную флуоресцентную краску, о другую поверхность может привести к переносу флуоресцентной краски на эту поверхность.

При использовании изделия в условиях резких перепадов температур допускается незначительное образование конденсата на внутренней стороне стекла. Данное явление обусловлено законами физики и не является дефектом.

Фирма «CASIO COMPUTER CO., LTD» не несет ответственности за какой бы то ни было ущерб, который может возникнуть при использовании этих часов, и не принимает никаких претензий со стороны третьих лиц.

6

## ПЕРЕД ТЕМ, КАК НАЧАТЬ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ЧАСАМИ

- Проверьте настройки кода города текущего местонахождения и летнего времени. Более подробную информацию см. в разделе «Настройка кода города текущего местонахождения».

### Важно!

- Корректное отображение времени в режиме Мирового времени зависит от правильной настройки кода города текущего местонахождения, времени и даты в режиме Текущего времени.

- Настройте текущее время.

Более подробную информацию см. в разделе «Настройка текущего времени и даты».

После выполнения этих настроек, часы готовы к эксплуатации.

## ПРЕЖДЕ ВСЕГО ПРОЧТИТЕ ЭТУ ВАЖНУЮ ИНФОРМАЦИЮ

### Батарейка

- Батарейка, установленная в часы на заводе, разряжается во время их доставки и хранения. При первых признаках недостаточности питания (нечеткость изображения) необходимо заменить батарейку в ближайшем к вам авторизованном сервисном центре «CASIO», либо у дистрибутора фирмы «CASIO».

### Защита от воды

Для всех категорий часов запрещается:

- нажимать кнопки под водой;
- передвигать стрелки под водой;
- отвинчивать переводную головку под водой;

Если часы подверглись воздействию соленой воды, то тщательно промойте их и вытирайте насухо. Не надевайте часы на кожаном ремешке во время плавания. Избегайте длительного контакта кожаного ремешка с водой.

1

- II WR (Water Resistant) означает, что модель водонепроницаема согласно ISO 2281. Кратковременный контакт с водой не вызывает никаких проблем;

- III С водозащитой в 5 Бар (50 метров) часы способны выдержать давление воды обозначенной величины и, соответственно, могут быть использованы во время принятия душа и кратковременного купания;

- IV Водозащита в 10 Бар (100 метров) означает, что часы могут быть использованы во время обычного плавания и ныряния под водой с трубкой;

- V Водозащита в 20 Бар (200 метров) означает, что часы могут быть использованы при погружении с аквалангом (за исключением таких глубин, при которых требуется гелиево-кислородная смесь).

### Уход за вашими часами

- Никогда не пытайтесь самостоятельно открывать корпус и снимать заднюю крышку.
- Замена резиновой прокладки, защищающей часы от попадания воды и пыли, должна осуществляться через каждые 2 - 3 года.
- Если во внутреннюю часть часов попадет влага, то немедленно проверьте их у ближайшего к вам дилера, либо у дистрибутора фирмы «CASIO».

3

Для часов с пластмассовыми ремешками...

- Вы можете обнаружить белесое порошкообразное вещество на ремешке. Это вещество не вредно для вашей кожи или одежды и может быть легко удалено путем простого протирания куском ткани.

- Попадание на пластмассовый ремешок пота или влаги, а также хранение его в условиях высокой влажности может привести к повреждению, разрыву или растрескиванию ремешка. Для того чтобы обеспечить длительный срок службы пластмассового ремешка, при первой возможности протрите его от грязи и воды с помощью мягкой ткани.

Для часов с флуоресцентными корпусами и ремешками...

- Длительное обучение ярким солнечным светом может привести к постепенному исчезновению флуоресцентной окраски.
- Длительный контакт с влагой может вызвать постепенное исчезновение флуоресцентной окраски. В случае попадания на поверхность часов любой влаги, как можно скорее сотрите ее.
- Длительный контакт с любой другой влажной поверхностью может привести к обесцвечиванию флуоресцентной окраски. Проверьте, удалена ли влага с флуоресцентной поверхности и избегайте ее контакта с другими поверхностями.

5

Поздравляем Вас с выбором часов CASIO.

### ОБ ЭТОМ РУКОВОДСТВЕ

- В зависимости от модели часов, изображение на экране может быть в виде темных знаков на светлом фоне или в виде светлых знаков на темном фоне. В этом руководстве все примеры экранов часов изображены в виде темных знаков на светлом фоне.
- Кнопки обозначены буквами, как показано на рисунке.
- Обратите внимание, что иллюстрации данного руководства приведены для справки. Самые часы могут незначительно отличаться от приведенных изображений.



7

## КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ РЕЖИМОВ

Выбор режима зависит от того, что необходимо сделать.

Основные функции	Режим	См. стр.
• Просмотр текущего времени	Все режимы	10
• Просмотр текущего мирового времени		
• Просмотр текущей даты	Текущего времени	14
• Настройка кода города текущего местонахождения и перехода на летнее время (DST)	Мирового времени	22
• Настройка текущего времени и даты		
Настройка кода города мирового времени и перехода на летнее время (DST)	Секундомера	25
Измерение прошедшего времени	Таймера обратного отсчета	27
Обратный отсчет времени		
Настройка времени будильника	Будильника	29

8

9

## Выбор режима

- Для перехода от одного режима к другому нажмите кнопку C.
- Для возврата в режим Текущего времени из другого режима, нажмите и удерживайте кнопку C около 2 секунд.
- Для подсветки экрана в любом режиме (за исключением режима настройки) нажмите кнопку B.

Текущее время: часы и минуты



Мировое время: часы и минуты

10

## Общие функции (все режимы)

Функции и действия, описанные в этом разделе, доступны во всех режимах.

### Автовозврат

- Если находясь в одном из режимов, указанном в таблице, вы не выполняете какие-либо операции с часами в течение указанного времени, часы автоматически вернутся в режим Текущего времени.



11

Режим	Время автозврата
Будильника	
Настройки данных (во время того, как индикатор выбранного параметра мигает на экране)	2–3 минуты

### Ускоренный просмотр данных

Во время настройки параметров, выбор данных осуществляется с помощью кнопок B и D. Для ускоренного пролистывания выбираемых данных, удерживайте одну из этих кнопок нажатой.

### Смещение стрелок для удобного просмотра информации

Выполните следующие действия для смещения часовой и минутной стрелок для более удобного просмотра информации, отображаемой на цифровом экране и/или циферблате мирового времени.

- Нажмите и удерживайте кнопку B. Удерживая нажатой кнопку B, нажмите кнопку C.
- Это действие приведет к тому, что часовая и минутная стрелки смещаются в позицию, удобную для просмотра информации, отображаемой на цифровом экране и/или циферблате мирового времени.

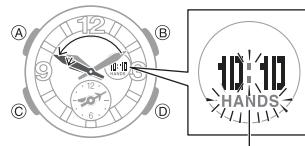
12

Пример: смещение стрелок, когда текущее время составляет 10 ч 10 мин.

- Для возврата стрелок к отображению текущего времени еще раз нажмите и удерживайте кнопку B. Удерживая нажатой кнопку B, нажмите кнопку C.

### Примечание

- Смещение стрелок часов можно выполнить в любом режиме. В режиме настройки параметров (когда мигает индикатор выбранного параметра) стрелки часов смещаются автоматически, даже если не выполнять указанные выше действия.
- Когда стрелки часов смещены, функции кнопок не изменяются.
- Если перейти в другой режим в то время, когда стрелки часов смещены, они вернутся к отображению текущего времени.



Индикаторы, мигающие во время смещения стрелок

13

- Если не выполнять какие-либо операции с часами в течение 1 часа с того момента, как были смещены стрелки, они автоматически вернутся к отображению текущего времени.

## РЕЖИМ ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ

Режим Текущего времени предназначен для просмотра и настройки текущего времени и даты.

- В режиме Текущего времени нажмите кнопку A для смены информации на цифровом экране в указанной ниже последовательности:



14

Пример (см. рис. выше): быстрая замена кода города текущего местонахождения (TYO) на код города мирового времени (NYC).

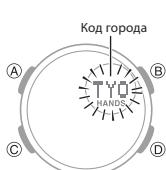
### Настройка кода города текущего местонахождения

Во время настройки кода города текущего местонахождения необходимо установить 2 параметра: код города текущего местонахождения и переход на летнее время.

#### Как настроить код города текущего местонахождения

- В режиме Текущего времени нажмите и удерживайте кнопку A, пока на экране не отобразится индикатор ADJ.
- Это означает, что часы находятся в режиме настройки кода города текущего местонахождения.
- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- С помощью кнопок D (восточнее) и B (западнее) выберите нужный код города текущего местонахождения.

16



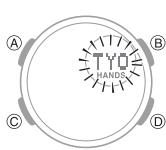
- Нажмите кнопку D для включения (на экране отобразится индикатор ON) или выключения (на экране отобразится индикатор OFF) перехода на летнее время.
- Обратите внимание, что для кода города UTC, нельзя выполнить настройку перехода на летнее время.
- Нажмите кнопку A для выхода из режима настройки и возврата в режим Текущего времени.
- Индикатор DST отображается на экране, когда переход на летнее время включен.

### Настройка текущего времени и даты

Действия, приведенные в этом разделе, предназначены для настройки текущего времени и даты на цифровом экране. Аналоговое время автоматически изменится в соответствии с выполненными настройками.

- В режиме Текущего времени нажмите и удерживайте кнопку A, пока на экране не отобразится индикатор ADJ.
- Это означает, что часы находятся в режиме настройки кода города текущего местонахождения.

18



- Для ускоренного просмотра списка кодов городов, удерживайте одну из этих кнопок нажатой.
- Более подробную информацию о кодах городов, см. в разделе «Таблица кодов городов».

- Нажмите кнопку A для выхода из режима настройки и возврата в режим Текущего времени.

### Примечание

- Текущее время в режимах Текущего времени и Мирового времени отображается с учетом смещения от универсального мирового времени (UTC).

### Как настроить переход на летнее время

- В режиме Текущего времени нажмите и удерживайте кнопку A, пока на экране не отобразится индикатор ADJ.
- Это означает, что часы находятся в режиме настройки кода города текущего местонахождения.
- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- Нажмите кнопку C для перехода к экрану настройки перехода на летнее время.



17

- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- С помощью кнопки C выберите параметр, настройку которого необходимо выполнить, в указанной ниже последовательности:



19

3. Когда на экране начинает мигать параметр, настройку которого необходимо выполнить, с помощью кнопок D или В измените его значение, как указано в таблице ниже.

На экране	Настройка параметра	Как сделать?
12H	Переключение между 12-часовым (12H) и 24-часовым (24H) форматами отображения времени	Нажмите кнопку D
30	Сброс секунд до 00	Нажмите кнопку D
10:00	Изменение значения часов и минут	Нажмите кнопку D (+) или B (-)
2015	Изменение значения года	Нажмите кнопку D (+) или B (-)
6:30	Изменение значения месяца или дня	Нажмите кнопку D (+) или B (-)

5. Для выхода из режима настройки нажмите кнопку A.

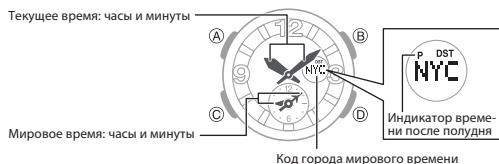
20

21

## РЕЖИМ МИРОВОГО ВРЕМЕНИ

Режим Мирового времени предназначен для просмотра текущего времени в одном из 48 городов (31 часовом пояса) по всему миру.

Во время настройки кода города мирового времени необходимо установить 2 параметра: код города мирового времени и переход на летнее время.



22

## Переход в режим Мирового времени

С помощью кнопки С перейдите в режим Мирового времени.

- На экране отобразится информация в указанной ниже последовательности:



- Если необходимо еще раз отобразить на экране в виде бегущей строки код города мирового времени и его название, нажмите кнопку A.

## Просмотр текущего мирового времени

С помощью кнопки D выберите нужный код города.

- Каждое нажатие на кнопку D приведет к выбору следующего кода города.
- Для выбора кода города UTC одновременно нажмите кнопки В и D.

23

## Настройка перехода на летнее время

В режиме Мирового времени нажмите и удерживайте кнопку А около 2 секунд.

- Это действие приведет к тому, что для выбранного кода города будет включен (на экране отобразится индикатор ON) или выключен (на экране отобразится индикатор OFF) переход на летнее время.
- Обратите внимание, что для кода города UTC, нельзя выполнять настройку перехода на летнее время.
- Настройка перехода на летнее время в режиме Мирового времени выполняется только для выбранного кода города мирового времени.



24

## РЕЖИМ СЕКУНДОМЕРА

С помощью секундомера измерить прошедшее время, промежуточное время и зафиксировать два финишных результата.

### Переход в режим Секундомера

- С помощью кнопки С перейдите в режим Секундомера.

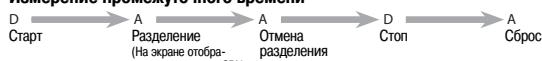


### Измерение отрезков времени



25

## Измерение промежуточного времени



## Отображение промежуточного результата и 2 финишных результатов



### Примечания

- Предел работы секундомера составляет 59 минут 59 секунд.
- Работа секундомера будет продолжаться даже после выхода из режима Секундомера и достижения указанного выше предела до тех пор, пока не будет нажата кнопка D для его остановки.

26

- Если вы выйдете из режима Секундомера, когда на экране отображается промежуточное время, оно будет заменено на общее прошедшее время.

## РЕЖИМ ТАЙМЕРА ОБРАТНОГО ОТСЧЕТА

Время работы таймера обратного отсчета можно установить в диапазоне от 1 минуты до 60 минут. Когда обратный отсчет времени достигнет нуля, прозвучит звуковой сигнал.

### Переход в режим Таймера обратного отсчета

- С помощью кнопки С перейдите в режим Таймера обратного отсчета.



### Настройка таймера обратного отсчета

- В режиме Таймера обратного отсчета нажмите и удерживайте кнопку А около 2 секунд, пока не начнут мигать цифры секунд. Это означает, что часы находятся в режиме настройки таймера.

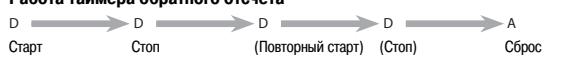
27

- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- Если на экране не отображается время таймера, выполните действия, указанные в разделе «Работа таймера обратного отсчета».

- С помощью кнопок D (+) и B (-) установите время работы таймера обратного отсчета.
- Время таймера обратного отсчета можно установить в диапазоне от 1 до 60 минут с интервалом в 1 минуту.

- Нажмите кнопку А для выхода из режима настройки.

### Работа таймера обратного отсчета



- Перед запуском таймера обратного отсчета убедитесь в том, что он не работает в данный

28

- момент (значение секунд не уменьшается). Если это не так, нажмите кнопку D для остановки таймера, затем кнопку А для сброса времени.

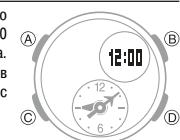
### Остановка звукового сигнала

Нажмите любую кнопку.

## РЕЖИМ БУДИЛЬНИКА

Когда включен сигнал будильника, он начинает звучать, как только наступает заданное время. Сигнал будильника звучит в течение 10 секунд. В режиме Будильника можно установить сигнал начала часа.

- Все операции, описанные в этом разделе, выполняются в режиме Будильника, переход к которому осуществляется с помощью кнопки С.



29

## Настройка времени звучания сигнала будильника

- С помощью кнопки С перейдите в режим Будильника.
- Это действие приведет к тому, что на экране отобразится следующая информация:
- Если на экране отобразится индикатор SIG, нажмите кнопку D для перехода к экрану настройки времени звучания сигнала будильника.
- Нажмите и удерживайте кнопку А около 2 секунд, пока на экране не начнет мигать время звучания сигнала будильника. Это означает, что часы находятся в режиме настройки.
- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- Нажмите кнопку С для перехода к настройке значения часов или минут.

30

- Когда мигает нужный параметр, с помощью кнопок D (+) и B (-) выполните его настройку.
- Нажмите кнопку А для выхода из режима настройки.

## Проверка будильника

В режиме Будильника нажмите и удерживайте кнопку D, пока не раздастся звуковой сигнал.

## Включение и выключение будильника и сигнала начала часа

- В режиме Будильника с помощью кнопки D выберите экран настройки сигнала будильника (отобразится индикатор ALM) или экран настройки сигнала начала часа (отобразится индикатор SIG).
- С помощью кнопки А включите (на экране отобразится индикатор ON) или выключите (на экране отобразится индикатор OFF) сигнал будильника или сигнал начала часа.



31

## Остановка звукового сигнала

Нажмите любую кнопку.

## ПОДСВЕТКА

Подсветка предназначена для облегчения считывания показаний часов в темноте.

### Включение подсветки

В любом режиме (кроме режима настройки параметров) нажмите кнопку В для включения подсветки.

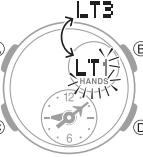
### Подсветка. Предосторожения

- Под прямыми солнечными лучами подсветку трудно разглядеть.
- Подсветка автоматически выключается при звучании любого звукового сигнала.
- Частое использование подсветки приводит к быстрой разрядке батареек.

32

## Настройка продолжительности подсветки

- В режиме Текущего времени нажмите и удерживайте кнопку А, пока на экране не отобразится индикатор ADJ.
- Это означает, что часы находятся в режиме настройки кода города текущего местонахождения.
- Часовая и минутная стрелки часов автоматически смещаются для удобного просмотра информации на цифровом экране.
- Нажмите кнопку С 10 раз для перехода к экрану настройки продолжительности подсветки (на экране отобразится индикатор LT1 или LT3).
- Нажмите кнопку D для изменения продолжительности подсветки – 3 секунды (на экране отобразится индикатор LT3) или 1,5 сек (на экране отобразится индикатор LT1).
- Нажмите кнопку А для выхода из режима настройки.



#### Таймер обратного отсчета

Единица измерения: 1 секунда  
Диапазон настройки: 60 минут  
Шаг настройки: 1 минута

**Будильник:** ежедневный будильник; сигнал начала часа

**Подсветка:** светоизлучающий диод; настройка продолжительности подсветки

**Прочее:** отключаемый сигнал при нажатии кнопок; смещение стрелок для удобного просмотра информации на цифровом экране

**Питание:** 2 батарейки оксида серебра (SR726W)

Примерный срок службы батареек: 2 года при следующих условиях:

Одно включение подсветки (1,5 сек) в день

10 секунд звучания сигнала будильника в день

Частое использование подсветки сокращает срок службы батареек.

40

#### ТАБЛИЦА КОДОВ ГОРОДОВ

Код города	Город	Смещение от UTC
PPG	Паго-Паго	-11.0
HNL	Гонолулу	-10.00
ANC	Анкоридж	-09.00
YVR	Ванкувер	-08.00
LAX	Лос-Анджелес	-08.00
YEA	Эдмонтон	-07.00
DEN	Денвер	-07.00
MEX	Мехико	-06.00
CHI	Чикаго	-06.00
NYC	Нью-Йорк	-05.00
SCL	Сантьяго	-04.00

41

Код города	Город	Смещение от UTC
ROM	Рим	+01.00
BER	Берлин	+01.00
STO	Стокгольм	+01.00
ATH	Афины	+02.00
CAI	Каир	+02.00
JRS	Иерусалим	+02.00
JED	Джидда	+03.00
MOW	Москва	+03.00
THR	Тегеран	+03.50
DXB	Дубай	+04.00
KBL	Кабул	+04.50
KHI	Карачи	+05.00
DEL	Дели	+05.50

42

Код города	Город	Смещение от UTC
KTM	Катманду	+05.75
DAC	Дакка	+06.00
RGN	Янгон	+06.50
BKK	Бангкок	+07.00
SIN	Сингапур	+08.00
HKG	Гонконг	+08.00
BJS	Пекин	+08.00
TPE	Тайбэй	+08.00
SEL	Сеул	+09.00
TYO	Токио	+09.00
ADL	Аделаида	+09.50
GUM	Гуам	+10.00
SYD	Сидней	+10.00

Код города	Город	Смещение от UTC
NOU	Нумеа	+11.00
WLG	Веллингтон	+12.00

43

- Данные приведены на июнь 2014 года.
- Правила, касающиеся мирового времени (смещение всемирного координированного времени (UTC) / разница по Гринвичу) и летнего времени зависят от страны.
- Указом президента Российской Федерации с июня 2011 года на всей территории России был отменен переход на летнее время. 21.07.2014 принят федеральный закон «Об внесении изменений в Федеральный закон „Об исчислении времени“», в соответствии с которым 26.10.2014 в Российской Федерации стало 11 часовых поясов и большинство из них были смещены на час назад. Учитывайте эту информацию при настройке часов.

#### ИНФОРМАЦИЯ О ТОВАРЕ

Наименование:	часы наручные электронные /электронно-механические кварцевые (муж./жен.)
Торговая марка:	CASIO
Фирма изготовитель:	CASIO COMPUTER Co.,Ltd. (КАСИО Компьютер Ко. Лимитед)
Адрес изготовителя:	1-6-2, Hon-machi 1-chome, Shibuya-ku,Tokyo 151-8543, Japan
Импортер:	ООО «Касио», 127015, Россия, Москва, ул. Бутырская, д. 77
Гарантийный срок:	1 год
Адрес уполномоченной организации для принятия претензий:	указан в гарантийном талоне

44

